

Бр. <u>48</u> Br.	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)
Презиме и име: <u>Маџер М. Јаков</u> Prezime i ime:		Презиме и име: <u>Јулија и Малко Милошевић</u> Prezime i ime:		
Рођен: <u>1 новембра 1927</u> Rođen:		Занимање: <u>секретар саобраћајног јавног предузећа</u> Zanimanje:		
Место рођења: <u>Београд</u> Mesto rođenja:		Становање: <u>Београд, Краљева улица 42 IV</u> Stanovanje:		
Народност и држављанство: <u>Југослов. југословенско</u> Narodnost i državljanstvo:		Напомена: Досељен, отсељен, исписао се, отпуштен? Полагао испит по одлуци (увек навести број деловодника). Napomena: Doseljen, otseljen, ispisao se, otpušten? Polagao ispit po odluci (uvek navesti broj delovodnika).		
Вероисповест: <u>мужевска</u> Veroispovest:				

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIH PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ПОЛУГОДИШТЕ POLUGODIŠTE		Годишња оцена успеха и владања Godišnja ocena uspeha i vladanja	Оцена поправног испита Ocena popravnog ispita	Оцена течајног испита Ocena tečajnog ispita	Оцена поправног течајног испита Ocena popravno tečajnog ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio?
	I	II					
Веронаука Veronauka	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>				IV разред ош. школе Београд
Српскохрватскословеначки језик Srpskohrvatskoslovenački jezik	<u>вр. добар (4)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Француски језик Francuski jezik		<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Немачки језик Nemački jezik							
Латински језик Latinski jezik							
Грчки језик Grčki jezik							
Историја Istorija							
Земљопис Zemljopis	<u>одлично (5)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Природопис Prirodopis	<u>одлично (5)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Физика Fizika							
Хемија Hemija							
Хигијена Higijena							
Математика Matematika	<u>добар (3)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Нацртна геометрија Nacrtna geometrija							
Уметност Umetnost							
Основи филозофије Osnovi filozofije							
Цртање Crtanje	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				Издано му: Izdano mu:
Писање Pisanje	<u>добар (3)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Певање Pevanje	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Гимнастика Gimnastika	<u>вр. добар (4)</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>				
Ручни рад Ručni rad							
Владање — Vladanje	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>				уверење uverenje дупликат уверења duplikat uverenja сведочанство svedočanstvo дупликат сведочанства duplikat svedočanstva Свед. о течај. испиту Sved. o tečaj. ispitu
Изостанци Izostanci	о оправдани opravdani 14 неоправдани neopravdani —	—	14				

Напомена:
за школарину 150 дин.
за здравствени фонд 20 дин.
Бр. 1644 за Директор,

М. Бановић

Кривице и казне: врста кривице, казне, чија је, дан и број одлуке.
Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija je, dan i broj odluke.

Према томе ученик је с вр. добрим успехом свршио први разред.
Prema tome učeni je s vr. dobrim uspehom svrši prvi razred.

Напомене о овом ученику — Napomene o ovom učniku:
Учење — Učenje: врло добро

Владање — Vladanje: одлично

Телесни недостаци — Telesni nedostaci: нема

Прилике под којима се школовао — Prilike pod kojima se školovao: повољне

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА